



Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Regulation Gazette

No. 7101

Regulasiekoerant

Vol. 433

Pretoria, 2 July
Julie 2001

No. 22435



AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

CONTENTS**INHOUD**

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
GOVERNMENT NOTICE				GOEWERMENTSKENNISGEWING			
Justice and Constitutional Development, Department of				Justisie en Staatkundige Ontwikkeling, Departement van			
<i>Government Notice</i>				<i>Goewermentskennisgewing</i>			
R. 597	Criminal Procedure Act (51/1977): Determination under section 170A(4)(a) of the persons or the categories or classes of persons who are competent to be appointed as intermediaries.....	3	22435	R. 597	Strafproseswet (51/1977): Bepaling kragtens artikel 170A(4)(a) van die per- sone of die kategorieë of klasse persone wat bevoeg is om as tussengangers aangestel te word.....	4	22435

GOVERNMENT NOTICE GOEWERMENTSKENNISGEWING

DEPARTMENT OF JUSTICE AND CONSTITUTIONAL DEVELOPMENT

No. R. 597

2 July 2001

DETERMINATION UNDER SECTION 170A(4)(a) OF THE CRIMINAL PROCEDURE ACT, 1977 (ACT NO. 51 OF 1977), OF THE PERSONS OR THE CATEGORIES OR CLASSES OF PERSONS WHO ARE COMPETENT TO BE APPOINTED AS INTERMEDIARIES

Under section 170A(4)(a) of the Criminal Procedure Act, 1977 (Act No. 51 of 1977), I, Penuell Mpapa Maduna, Minister for Justice and Constitutional Development, hereby amend Government Notice No. R. 1374 of 30 July 1993, as amended by Government Notice No. R. 360 of 28 February 1997, by the substitution for paragraphs (c), (d), (e) and (f) of the following paragraphs:

- “(c) Family counsellors who are appointed as such under section 3 of the Mediation in Certain Divorce Matters Act, 1987 (Act No. 24 of 1987), and who are or were registered as social workers under section 17 of the Social Service Professions Act, 1978 (Act No. 110 of 1978), or who are or were educators as contemplated in paragraph (f) hereunder, or who are or were registered as clinical, educational or counselling psychologists under the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974.
- (d) Child care workers who have successfully completed a two-year course in child and youth care approved by the National Association of Child Care Workers and who have two years' experience in child care.
- (e)
 - (i) Social workers who are registered as such under section 17 of the Social Service Professions Act, 1978, and who have two years' experience in social work; and
 - (ii) persons who obtained a masters degree in social work and who have two years' experience in social work.
- (f)
 - (i) Persons who have four years' experience as educators and who have not at any stage, as a result of misconduct, been dismissed from service as educators.
 - (ii) For the purposes of subparagraph (i) “educators” mean persons who teach, educate or train other persons, or who provide professional educational services, including professional therapy and educational psychological services at a public, independent or private school as contemplated in the South African Schools Act, 1996 (Act No. 84 of 1996), including former and retired educators.”

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE EN STAATKUNDIGE ONTWIKKELING**No. R. 597****2 Julie 2001****BEPALING KRAGTENS ARTIKEL 170A(4)(a) VAN DIE STRAFPROSESWET, 1977 (WET No. 51 VAN 1977), VAN DIE PERSONE OF DIE KATEGORIEë OF KLASSE PERSONE WAT BEVOEG IS OM AS TUSSENGANGERS AANGESTEL TE WORD**

Kragtens artikel 170A(4)(a) van die Strafproseswet, 1977 (Wet No. 51 van 1977), wysig ek, Penuell Mpapa Maduna, Minister vir Justisie en Staatskundige Ontwikkeling, hierby Goewermentskennisgewing No. R. 1374 van 30 Julie 1993, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing No. R. 360 van 28 Februarie 1997, deur paragrawe (c), (d), (e) en (f) deur die volgende paragrawe te vervang:

- “(c) Gesinsraadgewers wat kragtens artikel 3 van die Wet op Bemiddeling in Sekere Egskeidingsaangeleenthede, 1987 (Wet No. 24 van 1987), as sodanig aangestel is en wat kragtens artikel 17 van die Wet op Maatskaplike Diensberoepe, 1978 (Wet No. 110 van 1978), as maatskaplike werkers geregistreer is of was, of wat opvoeders soos bedoel in paragraaf (f) hieronder is of was, of kragtens die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe, 1974, as kliniese, opvoedkundige of voorligtingsielkundiges geregistreer is of was.
- (d) Kinderversorgers wat 'n tweejaarkursus in kinder- en jeugversorging, goedgekeur deur die Nasionale Vereniging van Kinderversorgers, suksesvol voltooi het en twee jaar ondervinding in kinderversorging het.
- (e)
 - (i) Maatskaplike werkers wat ingevolge artikel 17 van die Wet op Maatskaplike Diensberoepe, 1978, as sodanig geregistreer is en twee jaar ondervinding in maatskaplike werk het; en
 - (ii) persone wat 'n meestersgraad in maatskaplike werk verwerf het en twee jaar ondervinding in maatskaplike werk het.
- (f)
 - (i) Persone wat vier jaar ondervinding as opvoeders het en wat nie in enige stadium, as gevolg van wangedrag, uit diens as opvoeder ontslaan is nie.
 - (ii) Vir die doeleindes van subparagraaf (i) beteken “opvoeders” persone wat ander persone onderrig, opvoed of oplei of wat professionele opvoedkundige dienste, met inbegrip van professionele terapie en opvoedkundige sielkundige dienste lewer by 'n openbare, onafhanklike of private skool soos beoog in die Suid-Afrikaanse Skolewet, 1996 (Wet No. 84 van 1996), met inbegrip van voormalige en afgetrede opvoeders.”.

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Publications: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertisements: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subscriptions: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Cape Town Branch: Tel: (021) 465-7531

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Publikasies: Tel: (012) 334-4508, 334-4509, 334-4510
Advertensies: Tel: (012) 334-4673, 334-4674, 334-4504
Subskripsies: Tel: (012) 334-4735, 334-4736, 334-4737
Kaapstad-tak: Tel: (021) 465-7531